

香港政府明令特許爲刊登有關法律性質廣告之有效刊物

[illegible]

**Figure 1**

集大旺一動筆二六丁爲公

二 衡州真墨

# 怪鞋

夸夸

11 12 13

10

間約在格林威治時刻下午一時(香港時  
行，招待記者例會亦未召集。

德輔道中  
電話三三〇

電火點

C 號九五二街廟龍九

(4)	(3)	(2)	(1)
耐用	價廉	足碼	質美

三信織業公司出品



救毀養如  
兒節奸息



西航  
最短航線飛往  
西雅圖  
新編小學課本  
香港公民







# 四野增調砲兵來粵 加強華南前線防務

## 砲兵一團將由武漢南下

【本報廣州訊】四野砲兵部隊，自入粵以來，已先後調動，加強華南前線防務。據悉，砲兵一團將由武漢南下，駐紮於粵東一帶。此舉旨在加強華南前線防務，以應付可能之變局。

# 許冠英被拘捕 其子首提控訴

## 中共「革命烈士」梁翰家屬 竟亦遭清算

【本報廣州訊】著名影星許冠英，日前在廣州被拘捕。據悉，其子許冠文首提控訴。此舉引起社會廣泛關注。據悉，許冠英曾參與多項社會活動，其被捕原因尚在調查中。

# 梁翰家屬 竟亦遭清算

## 中共「革命烈士」梁翰家屬 竟亦遭清算

【本報廣州訊】梁翰家屬，日前在廣州遭清算。據悉，梁翰曾參與多項社會活動，其家屬亦曾遭清算。此舉引起社會廣泛關注。

# 中山夏徵隊 被游擊隊活捉

## 禾田亦遭搶割

【本報中山訊】中山夏徵隊，日前被游擊隊活捉。據悉，禾田亦遭搶割。此舉引起社會廣泛關注。

# 獨脚游擊 在廣西

## 「獨脚游擊」在廣西

【本報廣西訊】「獨脚游擊」，日前在廣西被發現。據悉，該游擊隊在廣西一帶活動，其成員多為當地農民。此舉引起社會廣泛關注。

# 出洋人數續增

## 估計一月內逾萬人

【本報廣州訊】出洋人數，日前在廣州續增。據悉，估計一月內逾萬人。此舉引起社會廣泛關注。

# 旅行日記

## 旅行日記

【本報廣州訊】旅行日記，日前在廣州出版。據悉，該書記錄了作者的旅行經歷，內容豐富。此舉引起社會廣泛關注。

# 可憐的翠

## 可憐的翠

【本報廣州訊】可憐的翠，日前在廣州被發現。據悉，該女子在廣州一帶活動，其身份尚在調查中。此舉引起社會廣泛關注。

### 青島中學招生

本校為青島市立中學，現招收初中一年級新生。校址：青島市立中學。電話：XXXXXX。

### 培僑中學招生

本校為培僑中學，現招收初中一年級新生。校址：培僑中學。電話：XXXXXX。

### 同濟中學招生

本校為同濟中學，現招收初中一年級新生。校址：同濟中學。電話：XXXXXX。

### 育群中學招生

本校為育群中學，現招收初中一年級新生。校址：育群中學。電話：XXXXXX。

### 三二英文書院招生

本校為三二英文書院，現招收初中一年級新生。校址：三二英文書院。電話：XXXXXX。

### 廣大中學招生

本校為廣大中學，現招收初中一年級新生。校址：廣大中學。電話：XXXXXX。

### 清華英文中學招生

本校為清華英文中學，現招收初中一年級新生。校址：清華英文中學。電話：XXXXXX。

### 梅芳中學招生

本校為梅芳中學，現招收初中一年級新生。校址：梅芳中學。電話：XXXXXX。

### 九龍英文書院招生

本校為九龍英文書院，現招收初中一年級新生。校址：九龍英文書院。電話：XXXXXX。

### 天不假年

本報為天不假年，現招收初中一年級新生。校址：天不假年。電話：XXXXXX。

### 民智中學招生

本校為民智中學，現招收初中一年級新生。校址：民智中學。電話：XXXXXX。

### 培中英文書院招生

本校為培中英文書院，現招收初中一年級新生。校址：培中英文書院。電話：XXXXXX。

### 威靈頓英文書院招生

本校為威靈頓英文書院，現招收初中一年級新生。校址：威靈頓英文書院。電話：XXXXXX。

### 新法英文書院招生

本校為新法英文書院，現招收初中一年級新生。校址：新法英文書院。電話：XXXXXX。

### 中正中學招生

本校為中正中學，現招收初中一年級新生。校址：中正中學。電話：XXXXXX。

### 九龍英文書院招生

本校為九龍英文書院，現招收初中一年級新生。校址：九龍英文書院。電話：XXXXXX。

### 導導中學招生

本校為導導中學，現招收初中一年級新生。校址：導導中學。電話：XXXXXX。

### 光夏中學招生

本校為光夏中學，現招收初中一年級新生。校址：光夏中學。電話：XXXXXX。

### 潮商中學招生

本校為潮商中學，現招收初中一年級新生。校址：潮商中學。電話：XXXXXX。

### 仿林中學招生

本校為仿林中學，現招收初中一年級新生。校址：仿林中學。電話：XXXXXX。

### 華僑中學招生

本校為華僑中學，現招收初中一年級新生。校址：華僑中學。電話：XXXXXX。

### 小兒良藥

本藥為小兒良藥，現招收初中一年級新生。校址：小兒良藥。電話：XXXXXX。

### 救恩英文書院招生

本校為救恩英文書院，現招收初中一年級新生。校址：救恩英文書院。電話：XXXXXX。

### 聖類斯中學招生

本校為聖類斯中學，現招收初中一年級新生。校址：聖類斯中學。電話：XXXXXX。

### 廣高大級會計學校招生

本校為廣高大級會計學校，現招收初中一年級新生。校址：廣高大級會計學校。電話：XXXXXX。

### 陶秀中學招生

本校為陶秀中學，現招收初中一年級新生。校址：陶秀中學。電話：XXXXXX。

### 東南無線電科學校招生

本校為東南無線電科學校，現招收初中一年級新生。校址：東南無線電科學校。電話：XXXXXX。

### 立加加中學招生

本校為立加加中學，現招收初中一年級新生。校址：立加加中學。電話：XXXXXX。

### 國際無線電科學校招生

本校為國際無線電科學校，現招收初中一年級新生。校址：國際無線電科學校。電話：XXXXXX。

### 世界工程學校招生

本校為世界工程學校，現招收初中一年級新生。校址：世界工程學校。電話：XXXXXX。

### 崔亦良咳症

本藥為崔亦良咳症，現招收初中一年級新生。校址：崔亦良咳症。電話：XXXXXX。

### 小兒良藥

本藥為小兒良藥，現招收初中一年級新生。校址：小兒良藥。電話：XXXXXX。

### 金鑽

本藥為金鑽，現招收初中一年級新生。校址：金鑽。電話：XXXXXX。

### 金鑽

本藥為金鑽，現招收初中一年級新生。校址：金鑽。電話：XXXXXX。



### 出洋人數續增

#### 估計一月內逾萬人

【本報訊】據最近統計，出洋人數在過去一月內，估計已逾一萬人。其中以前往東南亞者為最多，其次為前往美洲及澳洲者。據悉，出洋人數之增加，主要是由於經濟因素所致。目前國內物價飛騰，生活成本高昂，許多居民為了尋求更好的生活，紛紛選擇出洋。此外，一些技術人員及專業人士也紛紛前往海外發展。據統計，在過去一月內，出洋人數中，男性佔了約百分之七十，女性佔了約百分之三十。出洋的地點方面，東南亞地區如新加坡、檳城、吉隆坡等，仍是首選。其次為美洲及澳洲，特別是美國及英國。出洋的方式方面，則以搭船為主，其次是搭飛機。據悉，搭船出洋的人數較多，主要是因為搭船費用較低，且可攜帶較多行李。搭飛機出洋的人數則較少，主要是因為搭飛機費用較高，且行李限制較嚴。總的來說，出洋人數的持續增加，反映了居民對改善生活的強烈渴望，也反映了國內經濟環境的壓力。

### 車禍 失事

#### 一日 受傷 少年 婦 老 女

【本報訊】昨日（廿九日）下午三時許，在灣仔道與德輔道中交界處，發生一宗嚴重車禍。一輛由灣仔道駛往德輔道中的巴士，與一輛由德輔道中駛往灣仔道的私家車相撞。事故導致三名行人受傷，其中一名少年傷勢較重，目前正在醫院接受治療。另外兩名婦人及一名老婦人亦受輕傷，已送院觀察。肇事巴士司機及私家車司機均被警方扣留調查。警方初步調查顯示，事故原因可能是兩車在轉彎時未能讓路所致。目前，灣仔道該段交通已暫時封鎖，待事故處理完畢後再行恢復正常。

### 工友聯歡

#### 婦女福利會推選代表

【本報訊】婦女福利會為加強與各界工友之聯繫，特於昨日（廿九日）下午二時，在該會禮堂舉行聯歡會。當晚出席者有該會主席、副主席、幹事及各界工友代表等一百餘人。會中由主席致詞，勉勵工友團結一致，共同為改善生活而努力。隨後，各界工友代表亦分別致詞，感謝該會對工友之關懷及支持。聯歡會氣氛熱烈，大家歡聚一堂，共敘友誼。會後，該會並為工友提供了一些生活及工作上的建議，受到大家的歡迎。

### 新設登壇

#### 買賣活躍

【本報訊】新設之登壇，自開辦以來，買賣極為活躍。據悉，該登壇主要經營各類名貴珠寶、首飾及古玩等。由於貨品種類繁多，品質優良，吸引了不少顧客前來參觀及購買。目前，該登壇的生意興隆，每日均有大量顧客光臨。此外，該登壇亦定期舉行拍賣活動，為顧客提供了一個購買名貴物品的平台。據悉，該登壇的負責人表示，他們將繼續努力，為顧客提供更多優質的服務及貨品。

### 「獨脚游擊」在廣西

#### 陳明

【本報訊】在廣西邊境地區，有一支被稱為「獨脚游擊」的武裝力量。這支力量由當地居民組成，主要從事打擊土匪及維護地方安寧的工作。據悉，這支力量在過去一段時間內，成功打擊了多股土匪，保護了當地居民的財產及生命。目前，這支力量正加強訓練，提高戰鬥力，以應對日益嚴峻的局勢。當地政府對這支力量表示支持，並表示將繼續加強與他們的合作，共同維護地方穩定。

### 今晚第四次舉行

#### 慈善籌款舞會

【本報訊】為籌集善款，支持各項慈善事業，今晚（三十日）晚上八時，將在灣仔道某酒店舉行第四次慈善籌款舞會。當晚將有精彩的舞蹈表演及抽獎活動，歡迎各界人士踴躍參加。籌委會表示，希望透過此次舞會，能為慈善事業籌得更多資金，為有需要的人士提供幫助。

### 巴士改道

#### 兩輛主被控

【本報訊】昨日（廿九日），兩輛在灣仔道行駛的巴士被警方攔截。警方在檢查時，發現其中一輛巴士存在違規情況，遂將其改道。據悉，該巴士在行駛過程中，多次變換車道，且未按照交通規則行駛。警方在攔截後，對該巴士司機進行了教育，並要求其將巴士改道行駛。目前，該巴士已恢復正常行駛。

### 商場銀根漸鬆

#### 最近國內反有資金流港

【本報訊】據最近統計，國內資金流向香港的情況有所變化。由於國內物價上漲，資金開始流向香港，以尋求更好的投資機會。目前，香港的金融市場相對穩定，吸引了不少資金流入。據悉，這些資金主要用於房地產及商業投資。香港政府對資金流入表示歡迎，並表示將繼續加強金融監管，確保金融市場的穩定。

### 時人行踪

#### 緝三疑犯

【本報訊】警方目前正在緝捕三名涉嫌犯罪的疑犯。據悉，這三名疑犯涉嫌在過去一段時間內，在灣仔道一帶進行非法活動。警方已發出通緝令，呼籲市民提供線索，協助警方緝捕。目前，警方已加強了該地區的巡邏，並密切關注疑犯的動向。

### 文德中學

#### 畢業典禮

【本報訊】文德中學昨日（廿九日）下午二時，在該校禮堂舉行畢業典禮。當晚出席者有該校校長、老師及學生家長等。校長在致詞時，勉勵畢業生繼續努力，為社會做出貢獻。典禮氣氛莊嚴而熱烈，大家共同見證了學生們的成長與進步。

### 光華中學

#### 畢業典禮

【本報訊】光華中學昨日（廿九日）下午二時，在該校禮堂舉行畢業典禮。當晚出席者有該校校長、老師及學生家長等。校長在致詞時，勉勵畢業生繼續努力，為社會做出貢獻。典禮氣氛莊嚴而熱烈，大家共同見證了學生們的成長與進步。

### 醫學消息

#### 醫學博士

【本報訊】醫學博士某某，近日在醫學研究方面取得重大突破。該博士的研究成果顯示，某種新型藥物可以有效治療某種罕見疾病。目前，該研究成果已提交給相關部門進行審核。如果審核通過，該藥物將被投入臨床試驗，為患者帶來福音。

### 青年會

#### 徵集文獻

【本報訊】青年會目前正在徵集有關青年發展的文獻資料。徵集範圍包括青年就業、教育、生活等方面的資料。歡迎各界人士踴躍提供，以協助青年會更好地服務青年。徵集活動將持續一段時間，歡迎踴躍參加。

### 聯誼會

#### 籌款晚宴

【本報訊】聯誼會為籌集善款，支持各項慈善事業，將於近日（三十日）晚上八時，在灣仔道某酒店舉行籌款晚宴。當晚將有精彩的表演及抽獎活動，歡迎各界人士踴躍參加。籌委會表示，希望透過此次晚宴，能為慈善事業籌得更多資金，為有需要的人士提供幫助。

### 醫學消息

#### 醫學博士

【本報訊】醫學博士某某，近日在醫學研究方面取得重大突破。該博士的研究成果顯示，某種新型藥物可以有效治療某種罕見疾病。目前，該研究成果已提交給相關部門進行審核。如果審核通過，該藥物將被投入臨床試驗，為患者帶來福音。

### 醫學消息

#### 醫學博士

【本報訊】醫學博士某某，近日在醫學研究方面取得重大突破。該博士的研究成果顯示，某種新型藥物可以有效治療某種罕見疾病。目前，該研究成果已提交給相關部門進行審核。如果審核通過，該藥物將被投入臨床試驗，為患者帶來福音。

### 青年會

#### 徵集文獻

【本報訊】青年會目前正在徵集有關青年發展的文獻資料。徵集範圍包括青年就業、教育、生活等方面的資料。歡迎各界人士踴躍提供，以協助青年會更好地服務青年。徵集活動將持續一段時間，歡迎踴躍參加。

### 聯誼會

#### 籌款晚宴

【本報訊】聯誼會為籌集善款，支持各項慈善事業，將於近日（三十日）晚上八時，在灣仔道某酒店舉行籌款晚宴。當晚將有精彩的表演及抽獎活動，歡迎各界人士踴躍參加。籌委會表示，希望透過此次晚宴，能為慈善事業籌得更多資金，為有需要的人士提供幫助。

### 醫學消息

#### 醫學博士

【本報訊】醫學博士某某，近日在醫學研究方面取得重大突破。該博士的研究成果顯示，某種新型藥物可以有效治療某種罕見疾病。目前，該研究成果已提交給相關部門進行審核。如果審核通過，該藥物將被投入臨床試驗，為患者帶來福音。

### 醫學消息

#### 醫學博士

【本報訊】醫學博士某某，近日在醫學研究方面取得重大突破。該博士的研究成果顯示，某種新型藥物可以有效治療某種罕見疾病。目前，該研究成果已提交給相關部門進行審核。如果審核通過，該藥物將被投入臨床試驗，為患者帶來福音。

### 青年會

#### 徵集文獻

【本報訊】青年會目前正在徵集有關青年發展的文獻資料。徵集範圍包括青年就業、教育、生活等方面的資料。歡迎各界人士踴躍提供，以協助青年會更好地服務青年。徵集活動將持續一段時間，歡迎踴躍參加。

### 聯誼會

#### 籌款晚宴

【本報訊】聯誼會為籌集善款，支持各項慈善事業，將於近日（三十日）晚上八時，在灣仔道某酒店舉行籌款晚宴。當晚將有精彩的表演及抽獎活動，歡迎各界人士踴躍參加。籌委會表示，希望透過此次晚宴，能為慈善事業籌得更多資金，為有需要的人士提供幫助。

### 醫學消息

#### 醫學博士

【本報訊】醫學博士某某，近日在醫學研究方面取得重大突破。該博士的研究成果顯示，某種新型藥物可以有效治療某種罕見疾病。目前，該研究成果已提交給相關部門進行審核。如果審核通過，該藥物將被投入臨床試驗，為患者帶來福音。

### 醫學消息

#### 醫學博士

【本報訊】醫學博士某某，近日在醫學研究方面取得重大突破。該博士的研究成果顯示，某種新型藥物可以有效治療某種罕見疾病。目前，該研究成果已提交給相關部門進行審核。如果審核通過，該藥物將被投入臨床試驗，為患者帶來福音。

### 青年會

#### 徵集文獻

【本報訊】青年會目前正在徵集有關青年發展的文獻資料。徵集範圍包括青年就業、教育、生活等方面的資料。歡迎各界人士踴躍提供，以協助青年會更好地服務青年。徵集活動將持續一段時間，歡迎踴躍參加。

### 聯誼會

#### 籌款晚宴

【本報訊】聯誼會為籌集善款，支持各項慈善事業，將於近日（三十日）晚上八時，在灣仔道某酒店舉行籌款晚宴。當晚將有精彩的表演及抽獎活動，歡迎各界人士踴躍參加。籌委會表示，希望透過此次晚宴，能為慈善事業籌得更多資金，為有需要的人士提供幫助。

### 醫學消息

#### 醫學博士

【本報訊】醫學博士某某，近日在醫學研究方面取得重大突破。該博士的研究成果顯示，某種新型藥物可以有效治療某種罕見疾病。目前，該研究成果已提交給相關部門進行審核。如果審核通過，該藥物將被投入臨床試驗，為患者帶來福音。

### 醫學消息

#### 醫學博士

【本報訊】醫學博士某某，近日在醫學研究方面取得重大突破。該博士的研究成果顯示，某種新型藥物可以有效治療某種罕見疾病。目前，該研究成果已提交給相關部門進行審核。如果審核通過，該藥物將被投入臨床試驗，為患者帶來福音。



每日仙 牙健齒全

大技示售 \$1.60

愛白雅 防蛀牙膏

- 日用愛白雅
- 所化祇一仙
- 齒白如編貝
- 牙蛙永絕緣

必美大公司出品

### 痔漏專科

痔漏專科 熊尊爵 啟

痔漏專科 葉仲衡

痔漏專科 梁為人

痔漏專科 吳子深

### 六〇九明魯普

六〇九明魯普

六〇九明魯普

### 痔漏專科

痔漏專科 熊尊爵 啟

痔漏專科 葉仲衡

痔漏專科 梁為人

痔漏專科 吳子深

### 金錢牌

金錢牌

金錢牌

### 復生丸

復生丸

復生丸

### 小兒雞咳

小兒雞咳

小兒雞咳



# 體育

## 東方今遇西青

戰二第賽球水開公  
上分六有舉麗半六午今  
演別場行池在午日

（本報訊）由香港體育委員會主辦，東方體育會與西青體育會聯合舉辦之「第二屆公開游泳比賽」，將於今日（星期日）下午六時，在麗池舉行。是次比賽共分六個組別，分別為：男子一百碼、二百碼、四百碼、八百碼、一千六百碼及三千二百碼。參加者除本地游泳愛好者外，尚有來自西青體育會之選手。是次比賽之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

## 越南兵隊在澳迭遭不利

（本報訊）據最近消息，越南兵隊在澳門之行動，迭遭不利。據悉，該兵隊在澳門之行動，係為配合其在越南之軍事行動。然在澳門之行動，卻屢遭挫敗。據悉，該兵隊在澳門之行動，係為配合其在越南之軍事行動。然在澳門之行動，卻屢遭挫敗。據悉，該兵隊在澳門之行動，係為配合其在越南之軍事行動。然在澳門之行動，卻屢遭挫敗。

## 今日網球賽

（本報訊）今日（星期日）下午，在澳門之網球場，將舉行一場網球賽。是次比賽之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

## 八虎門僑勁

（本報訊）八虎門僑勁，將於近日在澳門舉行。是次活動之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。



（本報訊）

（本報訊）昨日（星期六）下午，在澳門之網球場，將舉行一場網球賽。是次比賽之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

## 今日西區杯小足球

（本報訊）今日（星期日）下午，在澳門之西區杯小足球賽，將舉行一場比賽。是次比賽之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

## 昨參觀東華三院

（本報訊）昨日（星期六）下午，在澳門之東華三院，將舉行一場參觀活動。是次活動之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

## 南華南遊隊

（本報訊）南華南遊隊，將於近日在澳門舉行。是次活動之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）昨日（星期六）下午，在澳門之網球場，將舉行一場網球賽。是次比賽之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）今日（星期日）下午，在澳門之西區杯小足球賽，將舉行一場比賽。是次比賽之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）昨日（星期六）下午，在澳門之東華三院，將舉行一場參觀活動。是次活動之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）南華南遊隊，將於近日在澳門舉行。是次活動之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）昨日（星期六）下午，在澳門之網球場，將舉行一場網球賽。是次比賽之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）今日（星期日）下午，在澳門之西區杯小足球賽，將舉行一場比賽。是次比賽之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）昨日（星期六）下午，在澳門之東華三院，將舉行一場參觀活動。是次活動之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）南華南遊隊，將於近日在澳門舉行。是次活動之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）昨日（星期六）下午，在澳門之網球場，將舉行一場網球賽。是次比賽之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）今日（星期日）下午，在澳門之西區杯小足球賽，將舉行一場比賽。是次比賽之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）昨日（星期六）下午，在澳門之東華三院，將舉行一場參觀活動。是次活動之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）南華南遊隊，將於近日在澳門舉行。是次活動之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）昨日（星期六）下午，在澳門之網球場，將舉行一場網球賽。是次比賽之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）今日（星期日）下午，在澳門之西區杯小足球賽，將舉行一場比賽。是次比賽之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）昨日（星期六）下午，在澳門之東華三院，將舉行一場參觀活動。是次活動之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）南華南遊隊，將於近日在澳門舉行。是次活動之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）昨日（星期六）下午，在澳門之網球場，將舉行一場網球賽。是次比賽之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）今日（星期日）下午，在澳門之西區杯小足球賽，將舉行一場比賽。是次比賽之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）昨日（星期六）下午，在澳門之東華三院，將舉行一場參觀活動。是次活動之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）南華南遊隊，將於近日在澳門舉行。是次活動之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）昨日（星期六）下午，在澳門之網球場，將舉行一場網球賽。是次比賽之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）今日（星期日）下午，在澳門之西區杯小足球賽，將舉行一場比賽。是次比賽之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）昨日（星期六）下午，在澳門之東華三院，將舉行一場參觀活動。是次活動之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）南華南遊隊，將於近日在澳門舉行。是次活動之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）昨日（星期六）下午，在澳門之網球場，將舉行一場網球賽。是次比賽之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）今日（星期日）下午，在澳門之西區杯小足球賽，將舉行一場比賽。是次比賽之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）昨日（星期六）下午，在澳門之東華三院，將舉行一場參觀活動。是次活動之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）南華南遊隊，將於近日在澳門舉行。是次活動之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）昨日（星期六）下午，在澳門之網球場，將舉行一場網球賽。是次比賽之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）今日（星期日）下午，在澳門之西區杯小足球賽，將舉行一場比賽。是次比賽之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

官商會談  
實施辦法  
雖未獲致最後協議

（本報訊）昨日（星期六）下午，在澳門之網球場，將舉行一場網球賽。是次比賽之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）今日（星期日）下午，在澳門之西區杯小足球賽，將舉行一場比賽。是次比賽之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）昨日（星期六）下午，在澳門之東華三院，將舉行一場參觀活動。是次活動之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。

（本報訊）南華南遊隊，將於近日在澳門舉行。是次活動之門票，每張二角，現已發售。歡迎各界人士踴躍參加。



### 進出口新管制

## 官商會談 實施辦法

雖未獲致最後協議 昨日已有良好進展

【本報訊】進出口管制委員會與商會代表，於昨日（廿九日）下午二時，在該會舉行會談，討論實施辦法。會中雙方代表，就各項問題，交換意見，並就如何實施，達成初步協議。惟在最後一小時，雙方代表，就如何實施，達成初步協議。惟在最後一小時，雙方代表，就如何實施，達成初步協議。惟在最後一小時，雙方代表，就如何實施，達成初步協議。

## 十八餘商廠 歡迎余達之

各商廠各界名流與會 官商會談歡迎余達之

【本報訊】十八餘商廠，於昨日（廿九日）下午二時，在該會舉行會談，討論實施辦法。會中雙方代表，就各項問題，交換意見，並就如何實施，達成初步協議。惟在最後一小時，雙方代表，就如何實施，達成初步協議。惟在最後一小時，雙方代表，就如何實施，達成初步協議。

## 私家汽車換牌 今日轉換號數

（特刊）轉換一九五一年至一九五二年 私家汽車換牌號數

【本報訊】私家汽車換牌，將於今日（三十日）開始轉換號數。凡持有舊牌之車主，應於今日下午二時前，將舊牌交還，並領取新牌。換牌期間，由今日（三十日）起，至明日（三十一日）止。

## 之達余宴歡合聯商廠餘十八



（張君記報本） 詞致之達余（左） 致謝辭者余（右）

## 可能獲致痊癒希望

【本報訊】尼姑洲建院收容各界捐助，可能獲致痊癒希望。該院自成立以來，已收容多名病患，並獲得各界人士之捐助。目前，該院正積極籌集資金，以期早日建成，為病患提供治療機會。

## 四大堅決反對人

【本報訊】四大堅決反對人，對某項政策表示強烈反對。該四人分別為：張某、李某、王某、趙某。他們在會談中，就該項政策之利弊，發表了各自之看法，並表示將繼續關注此事。

## 華商會進行 最近進行

【本報訊】華商會最近進行了一系列活動，包括：舉辦講座、展覽等。該會表示，將繼續致力於促進華商之發展，並加強與各界之聯繫。

## 太平紳士 巡視東華醫院

【本報訊】太平紳士巡視東華醫院，確保其運作正常。該巡視行動，旨在監督醫院之醫療質量，並確保其遵守相關法規。巡視結果顯示，該醫院運作良好，符合相關要求。

## 小童捐款防務

【本報訊】小童捐款防務，展現了社會各界之愛國熱忱。此次捐款活動，得到了廣大市民之積極響應，特別是許多小童，紛紛捐出了自己之零錢，以支持國防建設。

## 明日復航

【本報訊】某處航線將於明日復航，為旅客提供便利。該航線自停航以來，一直受到旅客之關注。現已籌備就緒，將於明日正式恢復飛行。

## 英名家赴港採訪

【本報訊】英名家赴港採訪，將為讀者帶來精彩報導。該名家將就香港之社會、經濟等問題，進行深入採訪，並發表其見解。此次採訪，將有助於讀者更全面地了解香港之現狀。

## 人造三八綫

【本報訊】人造三八綫，引發了社會各界之廣泛討論。該綫之劃分，被認為是不公平、不合理之。各界人士紛紛表示，應重新審視該綫之劃分，以確保其公平、合理。

## 明日慶祝

【本報訊】明日將舉行慶祝活動，慶祝某項重要事件之發生。該活動將包括：遊行、演講等。主辦單位表示，將邀請各界人士參加，共同慶祝這一重要時刻。

## 1951 新龍九港香 冊手行旅

【本報訊】1951 新龍九港香 冊手行旅，為旅客提供實用指南。該冊詳細介紹了香港、九龍、新加坡等地之交通、住宿、餐飲等信息，是旅客出行之必備參考。

## 英名家赴港採訪

【本報訊】英名家赴港採訪，將為讀者帶來精彩報導。該名家將就香港之社會、經濟等問題，進行深入採訪，並發表其見解。此次採訪，將有助於讀者更全面地了解香港之現狀。

## 將專著英軍參戰史

【本報訊】將專著英軍參戰史，記錄了英軍在戰爭中之英勇表現。該書將為讀者提供詳盡之戰爭史料，並展現英軍之戰鬥精神。目前，該書之編寫工作正積極進行中。

## 華商會計專科學校招日夜班生

【本報訊】華商會計專科學校招日夜班生，為社會人士提供教育機會。該校將招收會計、金融等專業之學生，並提供靈活之學習時間。歡迎有意報讀者踴躍報名。

## 明日慶祝

【本報訊】明日將舉行慶祝活動，慶祝某項重要事件之發生。該活動將包括：遊行、演講等。主辦單位表示，將邀請各界人士參加，共同慶祝這一重要時刻。

佳美時

你可知道...

不可不試!

Gaymer's

香港大豐公司代理

潘高壽

枇杷露

治咳嗽

肺病

髮頭康健

健髮使

品養滋潤之髮頭

華商會計專科學校招日夜班生

裝服「思特愛」

設而體適為專式款

AERTEX

安全及止痛迅速

請用奇劍牌

司匹靈



### 癌問的癌

癌問的癌，是醫學界中，最難治的一種病。其發生之原因，多由於生活習慣之不良，如吸煙、飲酒、及不潔之飲食等。其症狀則為身體各部之腫痛、出血、及潰瘍等。其治療之法，則有手術、化療、及放射線等。然其預後則多不良，故預防之最重要。預防之法，則在於生活習慣之改良，如戒煙、限酒、及注意飲食之衛生等。此外，定期之體檢，亦為早期發現之良機。故凡有上述症狀者，應即求醫，以期早日痊癒。

### 赴英五女教師 在英活動受歡迎

會見英皇與各方酬酢甚忙

（本報記者專電）赴英五女教師，在英活動，極受歡迎。她們曾先後會見英皇及各方要人，並在各處舉行演講，頗受好評。她們之行程，自倫敦起，經愛丁堡、格拉斯哥、曼徹斯特、及利物浦，最後抵達倫敦。在倫敦，她們曾先後會見英皇及各方要人，並在各處舉行演講，頗受好評。她們之行程，自倫敦起，經愛丁堡、格拉斯哥、曼徹斯特、及利物浦，最後抵達倫敦。

### 英國教育的考察

（本報記者專電）英國教育考察團，已於昨日抵達倫敦。該團由我國教育部派員組成，旨在考察英國之教育制度及教學方法。考察團在倫敦期間，曾先後參觀了多所著名之學校，並與當地之教育界人士進行了廣泛之交流。考察團對英國教育之先進性表示欽佩，並表示將把考察之成果帶回我國，以供我國教育界之參考。

### 從香港來的朋友

（本報記者專電）從香港來的朋友，已於昨日抵達香港。該朋友在港期間，曾先後參觀了多所著名之學校，並與當地之教育界人士進行了廣泛之交流。該朋友對香港教育之先進性表示欽佩，並表示將把考察之成果帶回我國，以供我國教育界之參考。

### 滬慶友案最後階段

主理官：兩被告都犯有謀殺罪

（本報記者專電）滬慶友案，已進入最後階段。主理官在庭上表示，兩被告均犯有謀殺罪，並已作出有罪判決。該案之審理過程，曾引起社會之廣泛關注。主理官在判決時表示，兩被告之行為，已嚴重違反了法律，必須受到法律之制裁。兩被告在庭上表示，他們對判決結果表示服從，並表示將吸取教訓，改過自新。

### 產生癌的方法

（本報記者專電）產生癌的方法，多由於生活習慣之不良，如吸煙、飲酒、及不潔之飲食等。其症狀則為身體各部之腫痛、出血、及潰瘍等。其治療之法，則有手術、化療、及放射線等。然其預後則多不良，故預防之最重要。預防之法，則在於生活習慣之改良，如戒煙、限酒、及注意飲食之衛生等。此外，定期之體檢，亦為早期發現之良機。故凡有上述症狀者，應即求醫，以期早日痊癒。

### 人口登記

定期舉行

（本報記者專電）人口登記，已於昨日開始。政府表示，此次人口登記，旨在掌握全國人口之現狀，以作為制定各項政策之參考。登記之對象為全國所有之居民，包括城市及農村地區。登記之時間為每日上午九時至下午五時。居民應按時前往指定之登記點進行登記，並提供真實之資料。政府表示，此次人口登記，將為我國之各項事業提供重要之數據支持。

### 潮州商會夜校

舉行結業典禮

（本報記者專電）潮州商會夜校，已於昨日舉行結業典禮。該校自開辦以來，一直致力於提高潮州商人之文化素質，並取得了顯著之成效。此次結業典禮，由潮州商會主席主持，並邀請了多位嘉賓出席。典禮上，校長對學生在學期間之表現表示肯定，並表示希望學生能將所學之知識應用於實際工作中，為社會做出貢獻。學生們則紛紛發言，表示將繼續努力，為實現中華民族之偉大復興而努力奮鬥。

### 各界聯合

籌備委員會

（本報記者專電）各界聯合籌備委員會，已於昨日正式成立。該委員會旨在協調各界之力，共同為社會之發展做出貢獻。委員會之成員包括政府、企業、學術界、及社會團體等。委員會將定期舉行會議，討論各項重要事項，並制定相關之政策及措施。委員會表示，將充分发挥各界之優勢，共同為社會之繁榮與穩定做出貢獻。

### 香港政府公佈

香港海關處佈告

（本報記者專電）香港政府已公佈了香港海關處之佈告。佈告中規定，凡進出口貨物，必須向海關申報，並繳納相關之稅費。此外，佈告還對走私行為進行了嚴厲之打擊，並表示將對違法行為進行嚴懲不貸。海關處表示，將加強對進出口貨物之監管，確保國家稅收之安全，並維護社會之公平與正義。

### 彩虹音樂組

替三院義唱

（本報記者專電）彩虹音樂組，已於昨日在三院舉行義唱。該組成員由多位音樂愛好者組成，他們在義唱中，演唱了多首膾炙人口之歌曲，贏得了觀眾之熱烈掌聲。義唱所得之款項，將全部用於支持三院之各項事業。彩虹音樂組表示，將繼續為社會之公益事業做出貢獻。

### 電影院

今日滿得狂

（本報記者專電）今日滿得狂，是電影院之熱門影片。該片由多位著名演員主演，情節動人，演技精湛，深受觀眾之喜愛。電影院表示，將繼續推出更多之優質影片，以滿足觀眾之需求。

### 拍賣臭水廣告

（本報記者專電）拍賣臭水廣告，已於昨日開始。該廣告旨在拍賣臭水，以作為各項工程之材料。拍賣之臭水，將由指定之公司負責處理，並確保其質量符合相關之標準。拍賣公司表示，將為買家提供優質之臭水，並提供相關之服務。

### 拍賣傢俬廣告

（本報記者專電）拍賣傢俬廣告，已於昨日開始。該廣告旨在拍賣傢俬，以作為各項工程之材料。拍賣之傢俬，將由指定之公司負責處理，並確保其質量符合相關之標準。拍賣公司表示，將為買家提供優質之傢俬，並提供相關之服務。

### 拍賣臭水廣告

（本報記者專電）拍賣臭水廣告，已於昨日開始。該廣告旨在拍賣臭水，以作為各項工程之材料。拍賣之臭水，將由指定之公司負責處理，並確保其質量符合相關之標準。拍賣公司表示，將為買家提供優質之臭水，並提供相關之服務。

### 新加坡中藥公會鳴謝啟事

（本報記者專電）新加坡中藥公會，已於昨日鳴謝。該公會表示，將繼續為社會之公益事業做出貢獻。

### 香港海關處佈告

（本報記者專電）香港海關處佈告，已於昨日公佈。佈告中規定，凡進出口貨物，必須向海關申報，並繳納相關之稅費。此外，佈告還對走私行為進行了嚴厲之打擊，並表示將對違法行為進行嚴懲不貸。海關處表示，將加強對進出口貨物之監管，確保國家稅收之安全，並維護社會之公平與正義。

### 香港海關處佈告

（本報記者專電）香港海關處佈告，已於昨日公佈。佈告中規定，凡進出口貨物，必須向海關申報，並繳納相關之稅費。此外，佈告還對走私行為進行了嚴厲之打擊，並表示將對違法行為進行嚴懲不貸。海關處表示，將加強對進出口貨物之監管，確保國家稅收之安全，並維護社會之公平與正義。

### 香港海關處佈告

（本報記者專電）香港海關處佈告，已於昨日公佈。佈告中規定，凡進出口貨物，必須向海關申報，並繳納相關之稅費。此外，佈告還對走私行為進行了嚴厲之打擊，並表示將對違法行為進行嚴懲不貸。海關處表示，將加強對進出口貨物之監管，確保國家稅收之安全，並維護社會之公平與正義。

### 香港海關處佈告

（本報記者專電）香港海關處佈告，已於昨日公佈。佈告中規定，凡進出口貨物，必須向海關申報，並繳納相關之稅費。此外，佈告還對走私行為進行了嚴厲之打擊，並表示將對違法行為進行嚴懲不貸。海關處表示，將加強對進出口貨物之監管，確保國家稅收之安全，並維護社會之公平與正義。

### 曲魂

（本報記者專電）曲魂，是電影院之熱門影片。該片由多位著名演員主演，情節動人，演技精湛，深受觀眾之喜愛。電影院表示，將繼續推出更多之優質影片，以滿足觀眾之需求。

### 拍賣臭水廣告

（本報記者專電）拍賣臭水廣告，已於昨日開始。該廣告旨在拍賣臭水，以作為各項工程之材料。拍賣之臭水，將由指定之公司負責處理，並確保其質量符合相關之標準。拍賣公司表示，將為買家提供優質之臭水，並提供相關之服務。

### 拍賣傢俬廣告

（本報記者專電）拍賣傢俬廣告，已於昨日開始。該廣告旨在拍賣傢俬，以作為各項工程之材料。拍賣之傢俬，將由指定之公司負責處理，並確保其質量符合相關之標準。拍賣公司表示，將為買家提供優質之傢俬，並提供相關之服務。

### 拍賣臭水廣告

（本報記者專電）拍賣臭水廣告，已於昨日開始。該廣告旨在拍賣臭水，以作為各項工程之材料。拍賣之臭水，將由指定之公司負責處理，並確保其質量符合相關之標準。拍賣公司表示，將為買家提供優質之臭水，並提供相關之服務。

### 拍賣臭水廣告

（本報記者專電）拍賣臭水廣告，已於昨日開始。該廣告旨在拍賣臭水，以作為各項工程之材料。拍賣之臭水，將由指定之公司負責處理，並確保其質量符合相關之標準。拍賣公司表示，將為買家提供優質之臭水，並提供相關之服務。



# 癌問的題

譯者格明桂

癌，這一個可怕的字眼，在一般人的心目中，是極其恐怖而神秘的。它像一個無形的魔怪，潛伏在人體的各個角落，隨時隨地都可能爆發出來。但是，在科學家的眼中，癌並不是一個不可知的神秘，而是一個可以研究的對象。他們通過對癌細胞的觀察和實驗，揭開了癌的一些奧秘。

癌，在醫學上被定義為一種細胞的異常增殖。正常細胞的增殖是有規律的，它們會按照一定的程序進行分裂和分化。但是，癌細胞的增殖則是無序的，它們會不斷地分裂，形成一個個細胞團塊，最終導致組織的破壞和器官的衰竭。

癌的形成是一個多步驟的過程。它通常是由於基因突變引起的。基因是控制細胞生長和分裂的指令，如果基因發生了突變，細胞的生長和分裂就會失去控制。此外，環境因素如煙草、酒精、輻射等也會增加癌變的風險。

## 產生癌的方法

產生癌的方法，在醫學上被稱為「誘發」。科學家們通過實驗發現，有一些化學物質和物理因素可以誘發癌細胞的產生。這些因素包括：

- 1. 化學因素：如亞硝胺、苯胺、黃曲霉毒素等。
- 2. 物理因素：如紫外線、放射線等。
- 3. 生物因素：如某些病毒（如乙肝病毒、HPV等）。

這些因素可以通過不同的機制誘發癌細胞。例如，化學因素可以導致基因突變，物理因素可以損傷DNA，而生物因素則可以通過改變細胞的代謝和生長信號來誘發癌變。

## 治療

癌的治疗方法，目前主要有手術、化療和放疗三種。手術是通過切除癌組織來達到治療目的，適用於早期發現的實體瘤。化療是利用化學藥物殺死癌細胞，適用於多種癌症。放疗則是利用高能射線破壞癌細胞的DNA，使其失去增殖能力。

除了這些傳統的治療方法外，近年來還出現了一些新的治療手段，如靶向治療和免疫治療。靶向治療是針對癌細胞特有的分子標記進行治療，具有較高的 specificity。免疫治療則是通過激活人體的免疫系統來攻擊癌細胞。

## 婦女性病的預防

謝均壽

婦女性病，這是一個社會問題，也是醫學界關注的焦點。性病不僅對女性的身體健康造成威脅，還可能導致不孕、畸胎等後果。因此，預防婦女性病至關重要。

預防婦女性病的方法主要有以下幾種：

- 1. 安全性行為：使用安全套是預防性病最有效的方法之一。
- 2. 定期檢查：女性應定期進行性病篩檢，以便及早發現和治療。
- 3. 疫苗接種：目前已有針對某些性病（如乙肝、HPV）的疫苗，接種疫苗可以有效預防感染。

此外，加強對性病防治的宣傳和教育，提高公眾的防範意識，也是預防婦女性病的重要途徑。

## 產生癌的機構

產生癌的機構，在醫學上被稱為「癌基因」。癌基因是控制細胞生長和分裂的基因，如果發生了突變，就會導致癌細胞的產生。

癌基因通常分為三類：


- 1. 原癌基因：在正常情況下，原癌基因是處於沉默狀態的。如果發生了突變，原癌基因就會被激活，成為癌基因。
- 2. 抑癌基因：抑癌基因的作用是抑制細胞的生長和分裂。如果抑癌基因發生了突變，其功能就會喪失，導致細胞不受控制地增殖。
- 3. 轉化基因：轉化基因是指那些能夠將正常細胞轉化為癌細胞的基因。

### 映放重隆日明

座定先提日即  
用停券贈

# 今日之台灣

空前偉大  
本年度本  
港第一套  
有歷史價  
值巨片



攝製二年，動員全台攝影場  
三軍協助拍攝空  
員百萬場面偉大

在此時局日急  
之際台灣前途  
如何住在香港  
的中國人個個  
都要來看今日  
之台灣！

火速定座  
以免向隅

### 美國海陸空大決戰

獻映日  
片巨爭戰險驚滑司公球環



高脚七矮冬瓜 主演  
傻瓜兵打衝鋒

優兵要打衝鋒，陣前建功！  
美女如雲，墮入迷魂陣，  
敵人包圍，闖進從軍營，  
保證使你捧腹大笑兩小時！

獻映日  
片巨爭戰險驚滑司公球環

高脚七矮冬瓜 主演  
傻瓜兵打衝鋒

優兵要打衝鋒，陣前建功！  
美女如雲，墮入迷魂陣，  
敵人包圍，闖進從軍營，  
保證使你捧腹大笑兩小時！

### 曲魂樓

昨日滿得狂  
今日第三天  
定座應提早

國背景  
全部國  
巨片  
對白  
是耳朶  
的歡  
是心  
的休

### 新加坡中藥公會鳴謝啟事

本會為慶祝成立三十週年，特舉辦中藥展覽，歡迎各界人士參觀。鳴謝各界支持。

### 彩虹音樂組

替三院義唱

本組為籌集善款，將於本週末在三院舉行義唱活動。歡迎各界人士踴躍參加。

### 林格漢偵探事務所

承接各類偵探業務，包括尋人、調查等。收費低廉，服務周到。

### 天星小輪有限公司啟事

本公司為方便遊客，特增加班次。詳情請洽本公司。

### 新加坡中藥公會鳴謝啟事

本會為慶祝成立三十週年，特舉辦中藥展覽，歡迎各界人士參觀。鳴謝各界支持。



結膜或肌肉等之  
營養中樞爲推  
引所屬的感覺

藉醫嚇人

[illegible][illegible]

「窮婦」的醫藥價錢，是

位要勤的人。每月祇得廿元，難以贖回一個生元。『你如果領十分困難，我可有助時幫忙你，現在』

煩惱兒子

我說明天主拜候他，  
願他寫落地址。他  
以：『醫生又說：「  
你病不癒，是誤病  
前來的病，他日有  
愈的望，我必再  
來診治。』』

「我脫下一回鋪巾，對東主告過一回白褲，身上想起一袋，他上衫，除開，他將我衣服，他忽然叫我和他，不，不，忘記我，次幫忙你，時回藺贊，五十元，你現在先交卅元，明才再交廿元，從此時到我家坐，他來串戲的時候，要在我已飯店工作，我殺的行動，」

一、來信內必須附有投寄者姓名住址、口號、及地址。否則概不寄出。

稿

二、來函要用墨水或毛筆書寫，用鉛筆與一紙封閉面以及摺疊者，概不寄閱。

三、來函請勿用鉛筆或鋼筆書寫，如用鉛筆書寫，如摺不展時，概寄可代守秘密。

幾及其對策

停工減產在不斷擴大，是因原料供應，日貨爭奪，海外訂單少所形，中不設法調劑，而途其真。

家，十八日檢收。由此可見吾國穀粟之運銷，一九四九年可以說  
最爲不景，而是一九五〇年以布、銅絲綢及雜貨出銷，黃金遭受凍結，  
幣工銀幣由一月份的三十三員，增加至三十九員。

一九五一年一月至三月情况尚佳，開工的爐灶達四十一具，但到三月，每座爐下，祇能近一六月底為止，全港開工的爐灶只有廿六具。

[illegible][illegible]

**新大戲院**

今日放映

片巨理倫趣諧輕

**千孫**

水鏡伊 仙龍 瑞雲 加不 瑞雲 瑞雲 瑞雲 瑞雲 瑞雲 瑞雲

龍金 戲鳳 彩 映官天明

**民權**

今日放映

片巨麗製刺驚西

**月圓人圓**

生小俊英 丹女麗秀安

氏明甘拔羅 丹麗秀安

出資合聯意日生華

**金天**

今日放映

片巨倫動人驚

**我**

馬師 自燕 榮

**新世界**

日夜放映五場

片巨倫動人驚

**我**

馬師 自燕 榮

**環球**

今日放映

片巨倫動人驚

**我**

馬師 自燕 榮

**域多利**

今日放映

片巨倫動人驚

**我**

馬師 自燕 榮

**好世界**

今日放映

片巨倫動人驚

**我**

馬師 自燕 榮

**光四明**

今日放映

片巨倫動人驚

**我**

馬師 自燕 榮

**國隆**

今日放映

片巨倫動人驚

**我**

馬師 自燕 榮

**吹散暑風**

今日放映

片巨倫動人驚

**我**

馬師 自燕 榮

**淡風**

今日放映

片巨倫動人驚

**我**

馬師 自燕 榮

**張張**

李雁 李鵬飛 劉克宣 馮應湘 高魯泉 李月清 朱超

**玲坤周 梨小秦**

**利軒貝寶**

**改編長艷倫理皇臨大非**

**年復年**

**會大北海冠**

半時九 半時七 半時五 半時三

片大楓樹動音製地納維全

名刺獸人樂一攝實也

李鵬飛 劉克宣 馮應湘 高魯泉 李月清 朱超

花烟放大

常平照仍拳門

巨泉獻即日

巴里蘇利雲

映聯續繼天今

半點九 半點七 半點五 半點三

利軒貝寶

李鵬飛 劉克宣 馮應湘 高魯泉 李月清 朱超

花烟放大

常平照仍拳門

巨泉獻即日

巴里蘇利雲

映聯續繼天今

半點九 半點七 半點五 半點三

## 傳小童

**後母遭盡美落兒盡**

為人家無家  
後有無家  
後母者  
一者當都  
定要然要

# 大鬧



編幕

美人魚

RAINBOW ISLAND



當代怪傑




紐約大城

文佐

今明晚二時打戲

1. A. 女高聲唱 2. 女高聲唱 3. 女高聲唱 4. 女高聲唱 5. 女高聲唱 6. 女高聲唱 7. 女高聲唱 8. 女高聲唱 9. 女高聲唱 10. 女高聲唱

[illegible]

<p><b>"MA-PAN KETTLE GO TO TOWN"</b></p> <p>笑料重疊 頂摩直達 瓦房，嘔笑 ！舍震哈 屋動哈哈</p>	<p><b>樂器</b></p> <p>快映 期衰</p>	<p>無數出 永英琴 天體游 泳餅賽</p> <p>彭天嬌 每星期放 院門中</p> <p>九點半開演 九點半開演 九點半開演</p> <p>早場天 午場天 晚場天</p> <p>買票送枕套 主顧人 方觀人</p> <p>我買 獅王 主馬 族官</p> <p>月圖</p>	<p>耳片之驚</p>  <p>派連響亮</p> <p>獻首樂劇</p> <p><b>沉痛說出遺產之害！</b></p>	<p>救富人情味</p> <p>三章約 節節 利！</p> <p>葉血 樂殺 集。</p> <p>學界名 天才遊機 演變鋼琴 波瀾流山 降服獵狗 威化大盜 氣舞經理</p>
---	-----------------------------------	--	--	--





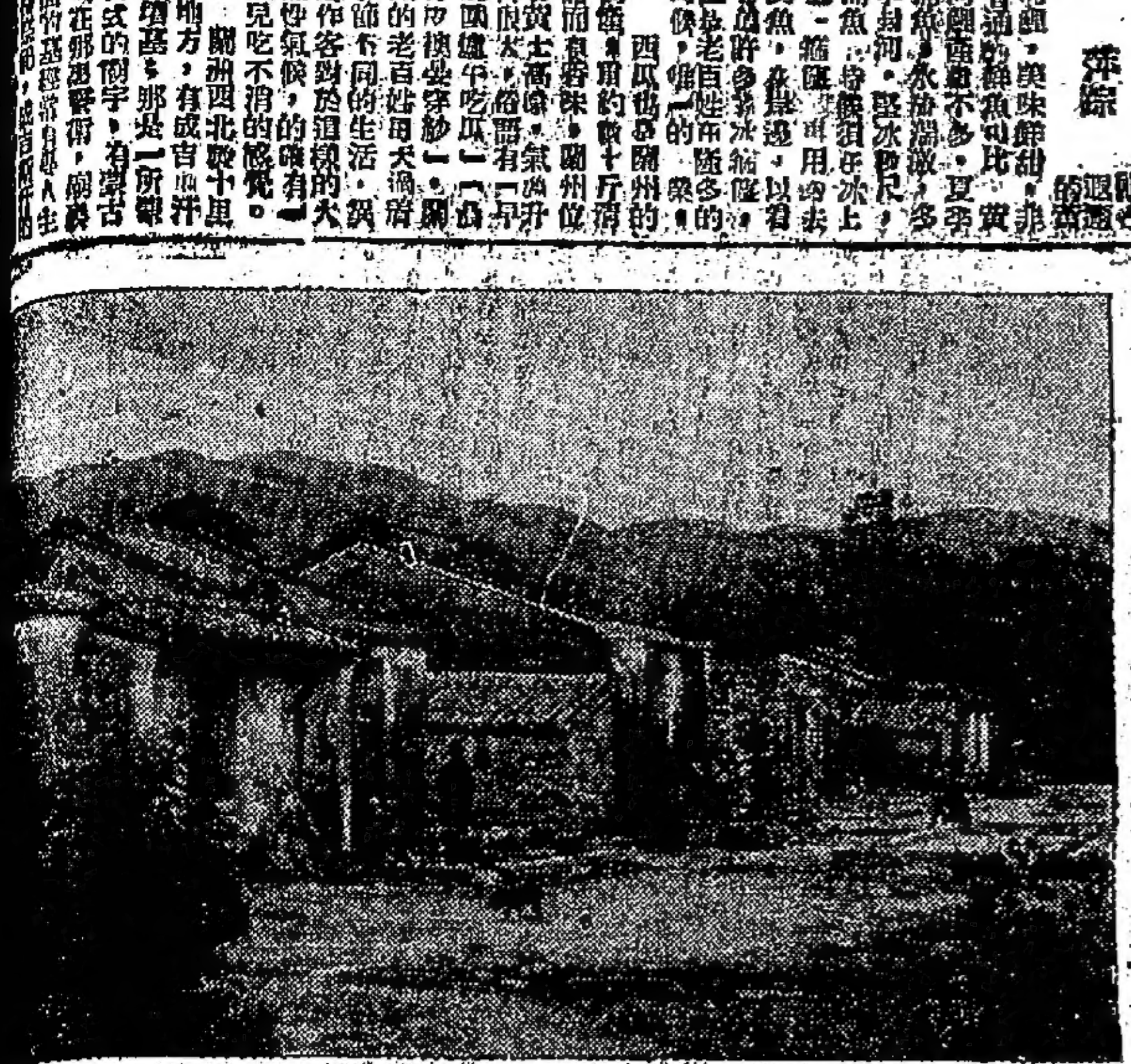


# 華僑日報

香港政府明特許刊登有關法律性質廣告之有效刊物

恢復開城停火談判

顧筱巖



## 去河黃到

黃河之利病，非一日可盡，其利病之於民，亦非一日可盡。黃河之利病，非一日可盡，其利病之於民，亦非一日可盡。黃河之利病，非一日可盡，其利病之於民，亦非一日可盡。

## 遊梅窩古村

梅窩古村，位於新界西貢，風景優美，古蹟眾多。遊覽者可以欣賞到傳統的客家建築風格，並了解當地的歷史文化。

## 旅行詩篇

旅行詩篇，描寫了旅行者在大自然中的所思所感。詩中充滿了對自然美景的讚美，以及對人生哲理的探討。



八十六期 (本圖：梅窩古村，吳景衡攝)

記小村林  
林小村，位於新界西貢，是一個風景優美的古村。這裡有傳統的客家建築，還有許多歷史遺蹟。遊覽者可以感受到濃厚的文化氛圍。

遊梅窩古村 (下)  
梅窩古村，位於新界西貢，風景優美，古蹟眾多。遊覽者可以欣賞到傳統的客家建築風格，並了解當地的歷史文化。

旅行詩篇  
旅行詩篇，描寫了旅行者在大自然中的所思所感。詩中充滿了對自然美景的讚美，以及對人生哲理的探討。

旅行詩篇  
旅行詩篇，描寫了旅行者在大自然中的所思所感。詩中充滿了對自然美景的讚美，以及對人生哲理的探討。



梅窩古村地圖



打獵專輯  
打獵專輯，記錄了打獵活動的經過和心得。文中詳細描述了打獵的技巧和過程，以及對自然環境的觀察。

打獵專輯  
打獵專輯，記錄了打獵活動的經過和心得。文中詳細描述了打獵的技巧和過程，以及對自然環境的觀察。

打獵專輯  
打獵專輯，記錄了打獵活動的經過和心得。文中詳細描述了打獵的技巧和過程，以及對自然環境的觀察。

打獵專輯  
打獵專輯，記錄了打獵活動的經過和心得。文中詳細描述了打獵的技巧和過程，以及對自然環境的觀察。

### 高陞戲園

今日晚場 華榮大 白尾港本

### 血海冤仇

年十二仇冤海血

### 南戰百

THE BATTERERS

### 前綫火海戰

VICTORIES ON BATTLEFRONT

### 無敵

探險

### 地戰

聲名

### 新晉

譚馬士

### 後皇

天明

### 安平

後皇